

*4<sup>ème</sup> fête de famille  
13<sup>ème</sup> anniversaire de Krousar Thmey  
5, 6 et 7 avril 2004*



Plus de 1000 enfants réunis au pied du pont traversant le Mékong à Kampong Cham.

- Avril 1991 : naissance de Krousar Thmey avec l'ouverture du premier orphelinat accueillant 30 enfants orphelins ou abandonnés dans le camp de réfugiés cambodgiens de Site II, situé à la frontière thaïlandaise.
- Avril 2004 : Krousar Thmey est la première fondation d'aide à l'enfance défavorisée du Cambodge. Elle prend en charge plus de 1000 enfants et en aide matériellement ou financièrement près de 3000 autres, au sein de ses 63 centres d'activités.

Pour célébrer ses 13 ans d'activité, tous les enfants et le personnel de Krousar Thmey sont venus des 4 coins du Cambodge, de tous les centres et écoles de la fondation.



Au total, 1232 personnes se sont retrouvées à l'école pour enfants aveugles et sourds de Kampong Cham.

Depuis 1998, de tels regroupements sont organisés tous les deux ans, et ce rythme va continuer dans les années à venir, malgré la somme très importante de travail que cela nécessite.

Ces fêtes de famille visent à créer un esprit de famille entre les enfants de Krousar Thmey, les jeunes et les adultes. Au Cambodge, les liens familiaux sont très étroits et faire parti d'un groupe de référence tel qu'une famille est primordial pour être reconnu

dans la société. Beaucoup d'enfants que nous soutenons sont des enfants délaissés : orphelins, enfants abandonnés... et c'est à Krousar Thmey qu'ils découvrent pour la première fois le sentiment d'appartenance à une famille unie.

Le but de cette fête est également de valoriser le travail du personnel de Krousar Thmey, et de récompenser leur dévouement quotidien pour l'épanouissement des enfants.

Extrait du discours de Benoît Duchâteau-Arminjon, président fondateur de Krousar Thmey, lors de la cérémonie d'ouverture de cette fête :

"Sans la solidarité et l'entraide, sans ce réseau créé et qui reste à agrandir, l'avenir ne sera pas facile, surtout dans un contexte économique difficile. Aussi, il faut que les anciens aident les nouveaux, que ceux qui ont été aidés aident à leur tour. Avec ces trois jours de fête, de jeu, d'échange, il vous faut développer cet esprit de solidarité, de respect, d'entraide pour qu'un véritable esprit de famille se crée. C'est cela qui vous permettra d'avoir un avenir réel, d'être des acteurs positifs du Cambodge de demain."

La cérémonie d'ouverture, célébrée en présence de son Excellence Khieu Kanharit, Secrétaire d'Etat au Ministère de l'Information et porte-parole du gouvernement ainsi que du vice-gouverneur de Kampong Cham, a débuté avec la bénédiction de l'assistance et de la fête par les bonzes. Puis, alors que le drapeau cambodgien était lentement hissé, toute la foule a chanté l'hymne national, les sourds eux l'ont signé dans leur langue.



*Arrivée des officiels, encadrés par Kosal, Benito et Phalla.*



Puis les jeunes sourds de l'école de Chba Ampeou ont présenté la danse de la bénédiction, qui ouvre traditionnellement tous les cérémonies officielles au Cambodge. C'était vraiment émouvant de voir ces jeunes, parfaitement coordonnées, présenter un spectacle de grande qualité.

Son Excellence Khieu Kanharit a ensuite fait un discours, dans lequel il confirmait son appui pour notre association et encourageait le personnel à poursuivre ses actions. Il s'est aussi engagé personnellement auprès de Bénito à fournir un terrain gratuitement à Krousar Thmey pour la construction d'une nouvelle école pour enfants sourds et aveugles dans la banlieue de Phnom Penh.

L'après-midi et les jours suivants ont vu s'enchaîner de nombreux spectacles et danses préparés par chacun des centres ou écoles.

A noter, une saynète mimée très drôle a été présentée par les sourds de Battambang. Certains d'entre eux avaient eu la chance de participer à un stage court au sein de l'association Phare, pour apprendre les bases des arts du cirque.

Des jeux traditionnels ont aussi été organisés, comme la chaise musicale, des courses en sacs, aller chercher avec la bouche une pièce au fond d'une assiette remplie de farine... Autant de jeux qui ont mis une très grande ambiance et dans lequel les enfants se sont vraiment défoulés.



Le logo Krousar Thmey, signe d'appartenance à une grande famille.

A plusieurs reprises, des jeunes qui sont à présent sortis de Krousar Thmey ont pris le micro pour raconter leur histoire. Ils ont tous chaleureusement remercié Krousar Thmey, en insistant sur le fait que sans cette organisation, ils n'auraient jamais pu arriver là où ils en sont aujourd'hui. Ils ont donné quelques conseils aux enfants, leur ont dit de profiter du support de Krousar Thmey pour s'accrocher dans leurs études afin de se faire leur place dans la société. Ils ont su, avec leurs mots simples de jeunes adultes, faire passer des messages très importants auprès des autres enfants. Ils leur ont donné de l'espoir, et sont pour les enfants des modèles auxquels ils peuvent s'identifier.

Enfin, trois concours ont été organisés : un concours de culture générale, un concours de chant et un de poème. Les enfants ont montré une très grande motivation pour ces concours, qu'ils avaient longuement préparé avant de venir.

Pour le concours de poème, il fallait cette année écrire un poème sur le thème : « Ressources culturelles au Cambodge » en moins de 10 phrases sur le rythme « Phuchung Lilea » (mélodie typique). Le poème gagnant, écrit par Koy Livoeut, un jeune de l'école d'Arts et de Culture Khmers de Sisophon, est le suivant (il a été traduit et reformulé par un volontaire français) :

*" Aux 4 coins du Royaume Cambodgien jaillit un formidable patrimoine,  
Les temples et les moines y côtoient Kénori et divines apsaras.*

*Quand de puissants garudas et géants enrochés à même la pierre resplendent et inspirent,  
C'est Angkor Wat qu'ils admirent, emportant des collines d'hommes et de femmes dans son élan  
majestueux.*

*Le Bantey Srey miraculeux, citadelle qui s'enracine en beauté suprême indétrônable,  
où le temps égraine le sable avec lequel nos ancêtres ont minutieusement glorifié la nation.*

*Khmers filles et garçons, chérissent et vénèrent le prassat Bayon adoré,  
De danses irisées, le ressac ondulant kbatch leu ou krom, imprègnent la renommée  
D'un pays glorifié, par ses danses apsaras, de virevoltes populaires en joutes traditionnelles.  
Le grès face au ciel fascine les âmes d'un peuple qui se blottit tendrement dans ses creux,  
Volutés d'un guide autrefois lépreux, ses arabesques l'épousent et témoignent en silence."*

L'organisation du concours de culture général était digne de l'organisation d'un concours national. Toutes les questions étaient lues à voix haute et un petit papier avec la question écrite était donné aux sourds. Les aveugles répondaient en braille. Tous les centres avaient beaucoup préparé ce concours, et tous les enfants s'étaient exercé avec le jeu Neak Na Doeung, sorte de trivial poursuite en khmer créé par Krousar Thmey. La plupart ont fait de très belles performances, et les vainqueurs ont été... l'équipe d'aveugles de Battambang !!!

Plus qu'une simple victoire, les aveugles ont gagné une très forte reconnaissance et beaucoup de respect et d'admiration de la part de tous les autres enfants présents. Ils sont devenus de véritables acteurs de leur propre intégration dans la société cambodgienne. Pour nous, c'est un magnifique symbole de la réussite de Krousar Thmey dans l'éducation des personnes handicapées après 10 ans de travail !!



*Remise du trophée à l'équipe de l'école pour enfants aveugles de Battambang par Benito.*

Le premier prix était un ordinateur pour l'école, et les trois élèves gagnants se sont aussi vus offrir des billets d'avion pour un séjour dans le Ratanakiri -province située au nord-est du pays et qui compte de nombreuses minorités ethniques-. Les jeunes étaient fous de joie à l'idée de découvrir les sensations d'un voyage en avion !

Tous les soirs, tous les enfants et le staff se sont mélangés pour danser tous ensemble, aussi bien sur des rythmes traditionnels khmers que sur le classique Madison ou d'autres chansons plus modernes.

Ces 3 jours ont permis à tous les enfants de se faire de nombreux nouveaux amis et de

partager leurs expériences respectives, même si les enfants ne parlent pas souvent entre eux de leur passé difficile. Les adolescents sourds de Siem Reap et de Battambang, qui s'étaient rencontrés à l'occasion du passage des audioprothésistes en janvier, ont été ravis de se revoir et de se raconter leurs vies. De même, les aveugles des différents centres se sont bien mélangés, particulièrement les musiciens qui ont aimé improviser des airs de musique ensemble.



*Danse de la solidarité pour clore les 3 jours de fête.*

Ca a surtout été un moment fort pour les enfants handicapés qui ont pu participer comme tous les autres aux différents jeux et spectacles. Et les autres enfants ont ainsi réalisé que les handicapés étaient tout aussi capables qu'eux de s'intégrer dans un groupe de jeunes et à fortiori dans la société cambodgienne. Nous souhaitons que ce respect des personnes différentes s'ancre dans l'esprit des plus jeunes, qui sauront alors faire passer ce message à leurs amis, parents... et ainsi l'acceptation et le respect des handicapés sera un jour une valeur forte dans ce pays.



*Les aveugles de Battambang fêtent leur victoire avec ceux de Phnom Penh.*

Tous les enfants sont repartis le 8 au matin. Ce sont les vacances scolaires encore jusqu'au 18 avril, donc souhaitons leur de bonnes vacances, avec des rêves de ces trois jours de fête, de partage et d'amitié plein la tête !

Mais les festivités ne sont pas encore complètement finies puisque les 13, 14 et 15 avril sera célébré l'entrée dans l'année khmère 2548, année du singe.



A cette occasion, tous les enfants de Krousar Thmey se joignent à nous pour vous souhaiter une très bonne année Khmère.